



Tiziano



Facciata in acciaio inox. • Porta con vetro panoramico.
 • Camera di cottura in lamiera alluminata. • Illuminazione camera di cottura con lampada alogena a 12 V. • Sfiato vapori di cottura. • Mattoni refrattari in cordierite.
 • Resistenze differenziate cielo-platea.
 • Controllo differenziato della temperatura della camera e della platea. • Pirometro di visualizzazione della temperatura della camera. • Termostato di sicurezza.

Stainless steel front. • Door with panoramic glass.
 • Cooking chamber in aluminium-plated sheet. • Chamber lighting through halogen 12 V lamp. • Steam vents
 • Cordierite refractory bricks • Independent top-bottom heating elements. • Differentiated control for chamber temperature and oven bed plate temperature. • Chamber pyrometer temperature control. • Safety thermostat

Vorderseite aus Edelstahl. • Tür mit Panoramaverglasung.
 • Backkammer aus aluminierterm Blech. • Beleuchtung der Backkammer mit 12V Halogenleuchte. • Abzug der Backdämpfe. • Backfläche aus Cordierit-Steinen • Heizwiderstände für die differenzierte Erwärmung von Ober- und Unterhitze.
 • Differenzierte Kontrolle der Temperatur der Kammer und der Backplatte • Thermometer zum ablesen der Backkammertemperatur. • Sicherheitsthermostat.

Façade en acier inox. • Porte avec vitre panoramique.
 • Chambre de cuisson en tôle aluminée. • Éclairage chambre de cuisson avec lampe halogène 12 V.
 • Soupape vapeurs de cuisson. • Briques réfractaires en cordiérite. • Résistances autonomes voûte-sole.
 • Contrôle autonome de la température de la chambre et de la résistance de sole. • Pyromètre de visualisation de la température dans la chambre. • Thermostat de sécurité

Frontal de acero inoxidable • Puerta con cristal panorámico. • Cámara de cocción en chapa de aluminio.
 • Iluminación cámara de cocción con lámpara halógena de 12 V. • Evacuación de vapores. • Suelo de la camara de cocción de material refractario de cordierita.
 • Resistencias blindadas y diferenciadas cielo-suelo.
 • Sistema de control mecánico con ajuste individual de las potencias de cielo y solera de mínima o máxima
 • Pirometro de visualizacion de la temperatura de la camara. • Termostato de seguridad.

Фасад из нержавеющей стали. • Дверь с обзорным стеклом. • Пекарная камера из алюминатного листового металла. • Освещение камеры выпекания галогенной лампой 12 V.
 • Фиксированная отдушина для паров. • Огнеупорные кирпичи из КОРДИЕРИТА. • Отдельная группа управления с доступом с фронтальной стороны печи.
 • Дифференциальный контроль температуры камеры и пода. • Пиrometer отображения температуры камеры. • Термостат безопасности.





Tiziano

Forno elettrico sovrapponibile

Superimposable electric oven
 Elektro-Backofen stapelbar
 Four électrique superposable
 Horno eléctrico superponible
 Электрическая печь с
 возможностью ярусной установки



Modello - Model - Modell Modèle - Modelo - Модель		TZ420/1M	TZ425/1M	TZ230/1M	TZ430/1M	TZ435/1M	TZ420/2M	TZ425/2M	TZ230/2M	TZ430/2M	TZ435/2M
Dimensioni camera di cottura - Cooking chamber dimensions Mase der Backkammer - Dimensions de la chambre de cuisson Dimensiones camara de coccion - Размеры пекарной камеры	L mm	420	520	620	620	720	420	520	620	620	720
	P mm	420	520	460	620	720	420	520	460	620	720
	H mm	140	140	140	140	140	140	140	140	140	140
Dimensioni esterne - External dimensions Ausenmase - Dimensions externes Dimensiones externas - Внешние размеры	L mm	700	800	900	900	1000	700	800	900	900	1000
	P mm	560	660	600	760	860	560	660	600	760	860
	H mm	390	390	390	390	390	690	690	690	690	690
Capacità di cottura pizze - Pizza baking capacity Backleistung Pizzen - Capacité de cuisson de pizzas Capacidad de coccion de pizzas Производительность приготовления	Nr	4 (Ø200 mm) 1 (Ø400 mm)	4 (Ø250 mm) 1 (Ø500 mm)	2 (Ø300 mm) 1 (Ø450 mm)	4 (Ø300 mm) 1 (Ø500 mm)	4 (Ø350 mm) 1 (Ø500 mm)	4+4 (Ø200 mm) 1+1 (Ø400 mm)	4+4 (Ø250 mm) 1+1 (Ø500 mm)	2+2 (Ø300 mm) 1+1 (Ø450 mm)	4+4 (Ø300 mm) 1+1 (Ø500 mm)	4+4 (Ø350 mm) 1+1 (Ø500 mm)
	Alimentazione elettrica - Electric power supply Stromversorgung - Alimentation électrique Alimentacion electrica - Электрическое питание	Volt (50/60 Hz/ Гц)	AC 230*	AC 3 N 400*	AC 3 N 400*	AC 3 N 400*	AC 3 N 400*	AC 3 N 400*	AC 3 N 400*	AC 3 N 400*	AC 3 N 400*
Assorbimento massimo - Maximum absorption Maximale Stromaufnahme - Absorption maximale Absorción maxima - Максимальное потребление	kW max	2,1	3,8	3,1	4,6	5,2	4,2	7,6	6,2	9,2	10,4
Consumo medio - Average consumption Durchschnittlicher Verbrauch - Consommation moyenne Consumo medio - Среднее потребление	kWh	1,3	2,3	1,9	2,8	3,2	2,6	4,6	3,8	5,6	6,4
Peso netto - Net weight Nettogewicht - Poids net Peso neto - Вес нетто	Kg	45	60	60	75	95	75	101	101	126	158
Dimensioni esterne con imballo - External dimensions including pack. Ausenmase der Verpackung - Dimensions externes avec emball. Dimensiones externas con embalaje - Внешние размеры с упаковкой	L mm	730	830	930	930	1030	730	830	930	930	1030
	P mm	650	750	690	850	950	650	750	690	850	950
	H mm	540	540	540	540	540	840	840	840	840	840
Peso lordo - Gross weight Bruttogewicht - Poids brut Peso bruto - Вес брутто	Kg	56	75	75	93	116	86	117	117	144	180

L: larghezza - width - Breite - largeur - anchura - ширина P: profondità - depth - Tiefe - profondeur - profundidad - глубина H: altezza - height - Höhe - hauteur - altura - высота

Massima temperatura di utilizzo 400°C - Maximum operating temperature of 400°C - Maximale Betriebstemperatur von 400°C - Température de fonctionnement maximale de 400°C - Temperatura máxima de trabajo de 400°C - Максимальная рабочая температура 400°C

(*) Altre tensioni a richiesta - Other voltages available on request - Andere Spannungen auf Anfrage - Autre tensions sur demande - Otras tensiones bajo demanda - другие сетевые напряжения по запросу

CUPPONE
1963

Cappa

Hood
Haube
Hotte
Самрана
Вытяжка

Supporto - Costruzione in similinox

Support - Similinox structure
Gestell - Konstruktion aus Similinox
Support - Construction en Similinox
Soporte - Construcción en Similinox
Вытяжка - Конструкция из similinox



Modello - Model - Modell Modèle - Modelo - Модель		KTZ420NT	KTZ425NT	KTZ230NT	KTZ430NT	KTZ435NT	STZ 425/1	STZ 230/1	STZ 430/1	STZ 435/1	STZ 425/2	STZ 230/2	STZ 430/2	STZ 435/2
Dimensioni esterne External dimensions Ausenmase Dimensions externes Dimensiones externas Внешние размеры	L mm	705	805	905	905	1005	800	900	900	1000	800	900	900	1000
	P mm	715	815	755	915	1015	640	580	740	840	640	580	740	840
	H mm	170	170	170	170	170	1170	1170	1170	1170	970	970	970	970
Peso netto - Net weight Nettogewicht - Poids net Peso neto - Вес нетто	Kg	14,5	16,5	15,5	17,5	18,5	35	36	39	44	32	33	36	41
Dimensioni esterne con imballo External dimensions including pack. Ausenmase der Verpackung Dimensions externes avec emball. Dimensiones externas con embalaje Внешние размеры с упаковкой	L mm	860	860	860	1150	1150	1150	1150	1150	1150	1150	1150	1150	1150
	P mm	1150	1150	1150	1220	1220	1220	1220	1220	1220	1220	1220	1220	1220
	H mm	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190
Peso lordo - Gross weight Bruttogewicht - Poids brut Peso bruto - Вес брутто	Kg	17,5	19,5	18,5	21,5	22,5	39	40	43	48	36	37	40	45

NT senza aspiratore - without extractor - ohne Sauggeblase - neutre - sin aspirador - без аспиратора

L: larghezza - width - Breite - largeur - anchura - ширина P: profondità - depth - Tiefe - profondeur - profundidad - глубина H: altezza - height - Höhe - hauteur - altura - высота